**Pl – 03/2014**

Uznesenie zo zasadnutia Obecného zastupiteľstva

konaného dňa 09. 04. 2014 vo veľkej sále kultúrneho domu v Zlatých Klasoch

**I. Voľba návrhovej komisie**

Obecné zastupiteľstvo na návrh poslanca Mgr. Ibolya Pőcz

**A/ volí**

návrhovú komisiu v nasledovnom zložení:

1. Judita Fördősová, Mgr - predseda komisie

2. Kiss Zsolt - člen komisie

3. Horony Oskar - člen komisie

4. Danis Richrd, MUDr. - člen komisie

5. Lovasz Vincent - člen komisie

Hlasovalo: 8 za : 8 proti: 0 zdržal sa : 0

**Overovatelia zápisnice** na návrh poslanca Mgr. Judita Fördősová

1. Pőcz Ibolya, 2. Lakatos Anton

Hlasovalo: 8 za : 8 proti: 0 zdržal sa : 0

**II. Schválenie programu rokovania**

Obecné zastupiteľstvo

**A/** **schvaľuje**

program rokovania s doplneniami:

Bod VI. - sa zruší

Doplní sa bod VIII. Diskusia

Hlasovalo: 8 za : 8 proti: 0 zdržal sa: 0

**III. Oprava uznesenia č. Pl – 02/2014 – VI. písm. B/ bod 2**

Obecné zastupiteľstvo

**A/ konštatuje, že**

prebytok rozpočtu upravený o nevyčerpané účelovo určené prostriedky poskytnuté v predchádzajúcom roku je zdrojom rezervného fondu prípadne ďalších peňažných fondov. Obec peňažné fondy nemá, preto má ísť cely upravený prebytok na rezervný fond.

Celkový prebytok je 87 775,90 €

Z toho nevyčerpané prostriedky ZŠ 10 616,70 €

nevyčerpaný účelovo určený dar na kapitálové výdavky 4 000,00 €

Upravený prebytok obce 73 159,20 €

Výsledok hospodárenie podnikateľskej činnosti + 7 431,98 €

**B/ schvaľuje**

prevod upraveného prebytku obce za rok 2013 na rezervný fond obce vo výške 73 159,20 € a prevod hospodárskeho výsledku za podnikateľskej činnosti po zdanení za rok 2013 vo výške 7 431,98 € na rezervný fond.

Hlasovalo: 8 za : 8 proti: 0 zdržal sa: 0

**C/ schvaľuje**

Použitie rezervného fondu vo výške 65 443 € na kapitálové výdavky,

Hlasovalo: 8 za : 8 proti: 0 zdržal sa: 0

- 2 –

**IV. Návrh na schválenie VZN č. 3 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám**

**a fyzickým osobám - podnikateľom**

Obecné zastupiteľstvo

**A/** **schvaľuje**

VZN č.3 o podmienkach poskytovania dotácií právnickým osobám a fyzickým osobám podnikateľom

Hlasovalo: 9 za : 9 proti: 0 zdržal sa: 0

**V. Návrh na schválenie VZN č. 4 - zásady hospodárenia s majetkom obce Zlaté Klasy**

Obecné zastupiteľstvo

**A/** **schvaľuje**

VZN č. 4zásady hospodárenia s majetkom obce Zlaté Klasy

Hlasovalo: 9 za : 9 proti: 0 zdržal sa: 0

**VI. Návrh zmluvy na zriadenie vecného bremena**

Obecné zastupiteľstvo

**A/** **konštatuje, že**

v dôsledku neodstrániteľnej chyby odvádzania odpadových vôd zo Základnej umeleckej školy v Zlatých Klasoch kanalizačné potrubie je možné napojiť na verejnú kanalizačnú sieť len cez parc. č. 704 vedenej na LV 107 k. ú. Rastice vo vlastníctve Lefflerová Nina, rod. Balážová, JUDr. Čakanská cesta 141/5, Zlaté Klasy, ktorá s týmto riešením súhlasí a dá súhlas obci Zlaté Klasy na zriadenie vecného bremena na túto parcelu v prospech obce.

**B/** **schvaľuje**

Zmluvu o zriedení vecného bremena medzi povinnou : Lefflerová Nina, rod. Balážová, JUDr. Čakanská cesta 141/5, Zlaté Klasy, a oprávneným: Obec Zlaté Klasy, Poštová ul. 550/1 na parc.č. 705 vedenej na LV č. 107 k. ú. Rastice v prospech obce Zlaté Klasy spočívajúce v práve vlastníka stavby Základná umelecká škola súp. č. 788 na parc. 704 viesť kanalizačnú prípojku cez parc. č. 705 a v práve opráv tejto kanalizačnej prípojky.

Hlasovalo: 9 za : 9 proti: 0 zdržal sa: 0

**VII. Projekt „ Rekonštrukcia ZŠ slovenská „**

Obecné zastupiteľstvo

**A/** **konštatuje, že**

Materská škola II je umiestnená vo  vhodnej lokalite a nie je potrebné jej premiestnenie formou prístavby k ZŠ slov. a po vysporiadaní vlastníctva k parc. na ktorých je MŠ II vybudovaná, postupnou rekonštrukciou vylepší stav budovy a nádvoria materskej školy. Ďalej na potrebnú rekonštrukciu budovy ZŠ slov. obec objedná projekt a podá žiadosť na financovanie tohto projektu v rámci SLKxP cez Úrad splnomocnenca vlády SR pre Rómsku menšinu.

**B/ nesúhlasí**

S premiestnením materskej školy II do areálu základnej školy slov.

Hlasovalo: 9 za : 9 proti: 0 zdržal sa: 0

**C/ ukladá**

Obecnému úradu objednať projekt na čiastočnú rekonštrukciu ZŠ.

Hlasovalo: 9 za : 9 proti: 0 zdržal sa: 0

Zlaté Klasy, dňa 09.04.2014

Ottó Csicsay

starosta obce

Pl – 03/2014

Határozat a Nagymagyari Községi Képviselőtestület 2014.04.09.-i üléséről

**I. Javaslóbizottság megválasztása -** Mgr. Pőcz Ibolya képviselő javaslatára

**A/ megválasztja a**

javaslóbizottságot a következő összetételben

1. Fördősová Judita, Mgr. - elnök

2. Kiss Zsolt - tag

3. Horony Oskar - tag

4. Danis Richard, MUDr - tag

5. Lovasz Vincent - tag

Szavazott: 8 mellette: 8 ellene: 0 tartózkodott: 0

**Jegyzőkönyv hitelesítők –** Mgr. Fördősová Judita képviselő javaslatára

1. Pőcz Ibolya, Mgr. 2. Lakatos Anton

Szavazott: 8 mellette: 8 ellene: 0 tartózkodott: 0

**II. A tárgyalási program elfogadása**

A képviselőtestület

**A/ jóváhagyja**

a tárgyalási programot a következő módosítással:

VI. tárgyalási pont - elvetve

VIII. tárgyalási pont - Vita

Szavazott: 8 mellette: 8 ellene: 0 tartózkodott: 0

**III. A képviselőtestület 2014. március 5. – i ülése határozatának 02/2014 – VI .- B/ 2.**

**pontjának kijavítása**

A képviselőtestület

**A/ megállapítja, hogy**

A költségvetés módosított többletének célzatosan meghatározott de ki nem merített része az előző költségvetési időszakból a község rezerva alapjának, vagy más pénzügyi alapjának a forrása . A községnek pénzügyi alapjai nincsenek, ezért a teljes módosított többletet a rezerva alapba kell

elhelyezni.

A teljes többlet 87 775,90 €

Ebböl az alapiskolák nem kimerített eszközei 10 616,70 €

nem kimerített meghatározott célú ajándék a tőkekiadásokra 4 000,– €

A község módosított többlete 73 159,20 €

A vállalkozói tevékenység tiszta hozama + 7 431,98 €

**B/ jóváhagyja**

A község 2013 évi módosított többletének a község rezerva alapjába való utalását 73 153.20 € összegben. ill. a 2013 évi  vállakozói tevékenység adózás utáni tiszta hozamának szintén a község rezerva alapjába való utalását 7 431.98 € összegben.

Szavazott: 8 mellette: 8 ellene: 0 tartózkodott: 0

**C/ jóváhagyja**

A község rezervaalapjából 65 443,– € felhasználását tőkekiadásokra.

Szavazott: 8 mellette: 8 ellene: 0 tartózkodott: 0

**– 2 -**

**IV. Javaslat a 3/2014 számú a jogi és fizikai személyeknek nyújtandó községi támagatások**

**feltételeit szabályozó Általános Érvényű Községi Rendeletre**

A képviselőtestület

**A/ jóváhagyja**

a 3/2014 számú a jogi és fizikai személyeknek nyújtandó községi támagatások feltételeit szabályozó Általános Érvényű Községi Rendeletet

Szavazott: 9 mellette: 9 ellene: 0 tartózkodott: 0

**V. Javaslat a 4/2014 számú a község vagyongazdálkodását szabályozó Általános**

**Érvényű Községi Rendeletre**

A képviselőtestület

**A/ jóváhagyja**

a 4/2014 számú a község vagyongazdálkodását szabályozó Általános Érvényű Községi Rendeletet

Szavazott: 9 mellette: 9 ellene: 0 tartózkodott: 0

**VII Javaslat dologi teher bejegyzésének jóváhagyására**

A képviselőtestület

**A/ megállapítja, hogy**

A Nagymagyar-i Művészeti Alapiskola kanalizációjában keletkezett elháríthatatlan hiba miatt az új vezeték megépítése csak a JUDr. Lefflerová Nina szül. Balážová, Nagymagyar Csákányi út 141/5 sz. alatti lakós tulajdonát képező a Nagymagyar- i kataszterben a 107 sz. tulajdoni lapon vezetett 707 h.sz. parcellán keresztül lehetséges. A tulajdonos egyetért ezzel a megoldással. És beleegyezését adja dologi teher bejegyzéésére Nagymagyar község javára.

**B / jóváhagyja**

a JUDr. Lefflerová Nina szül. Balážová, Nagymagyar Csákányi út 141/5 sz. alatti lakós és Nagymagyar község között kötendő szerződést a Nagymagyar- i kataszterben a 107 sz. tulajdoni lapon vezetett 705 h.sz. parcellára dologi teher bejegyzését a község javára a következő tartalommal: Nagymagyar községnek jogában áll a művészeti alapiskola 788 nyilvántartási számú épülettől a 704 h.sz. parcelláról a csatorna bekötést a 705 h.sz. parcellán keresztül és ezen bekötésen végzendő esetleges javításokra.

Szavazott: 9 mellette: 9 ellene: 0 tartózkodott: 0

**VIII. Szlovák Tanítási Nyelvű Alapiskola rekonstrukciójának projektje**

A képviselőtestület

**A/ megállapítja, hogy**

A II. sz. Óvoda megfelelő helyen van megépítve, ezért nem szükséges az óvoda áthelyezése az alapiskola mellé. Az óvoda alatti terület tulajdonjogi rendezése után az épület és az udvara fokozatos rekonstrukcióval megfelelően javítható. Továbbá a szlovák alapiskola szükséges javítása és egyes részeinek rekonstrukciójára a község egyszerűsített projektet dolgoztat ki és ezt saját eszközökből realizálja

**B/ nem ért egyet**

A II. sz. óvoda áthelyezésével a szlovák alapiskola területére

Szavazott: 9 mellette: 9 ellene: 0 tartózkodott: 0

**- 3 -**

**C/ feladatul adja,**

A községi hivatalnak egyszerűsített projekt megrendelését a  szlovák alapiskola részleges rekonstrukciójára

Szavazott: mellette: ellene: tartózkodott

Kelt, Nagymagyar 2014 április 9.-én

Csicsay Ottó

Polgármester

Fordította. Mgr. Farkas Ladislav